

妙法蓮華經弘傳序

終南山沙門 道宣述

妙法蓮華經者。統諸佛降靈之本致也。蘊結大夏。出彼千齡。東傳震旦。三百餘載。西晉惠帝永康年中。長安青門。燉煌菩薩。竺法護者。初翻此經。名正法華。東晉安帝隆安年中。後秦弘始。丘慈沙門。鳩摩羅什。次翻此經。名妙法蓮華。隋氏仁壽。大興善寺。北天竺沙門。闍那笈多。後所翻者。同名妙法。三經重沓。文旨互陳。時所宗尚。皆弘秦本。自餘支品。別偈。不無其流。具如序曆。故所非述。夫以靈祿降靈。非大聖無由開化。適化所及。非昔緣無以導心。所以仙苑告成。機分小大之別。金河顧命。道殊半滿之科。豈非教被乘時。無足覈其高會。是知五千退席。為進增慢之儔。五百授記。俱崇密化之跡。所以放光現瑞。開發請之教。

源。出定揚德。暢佛慧之宏略。朽宅。通入大之文軌。化城。引昔緣之不墜。繫珠。明理性之常在。鑿井。顯示悟之多方。詞義宛然。喻陳惟遠。自非大哀曠濟。拔滯溺之沈流。一極悲心。拯昏迷之失性。自漢至唐。六百餘載。摠歷群籍。四千餘軸。受持盛者。無出此經。將非機教相扣。並智勝之遺塵。聞而深敬。俱威王之餘勳。輒於經首。序而綜之。庶得早淨六根。仰慈尊之嘉會。速成四德。趣樂土之玄猷。弘贊莫窮。永貽諸後。云爾。

妙法蓮華經卷第一

建安范生刊

姚秦三藏法師鳩摩羅什奉 詔譯

妙法蓮華經序口品第一

如是我聞。一時佛住王舍城耆闍崛山中。與大比丘眾萬二千人俱。皆是阿羅漢。諸漏

何於羅漢諸漏

已盡無復煩惱。逮代音得已利。盡諸有結。心得自在。其名曰阿若者人憍陳如。摩訶迦葉攝音優樓頻螺迦葉。伽加求耶迦葉。那提迦葉。舍利弗。大目犍度音連。摩訶迦旃延。阿葛安菟奴奴樓駄唐劫賓那。憍梵波提離音離婆多。畢陵伽婆蹉七薄拘羅。摩訶拘絺飢丑羅難干那陀孫陀羅難陀。富樓那。彌多羅尼子。須菩提。阿葛安難羅睺羅。如是衆所知識。大阿羅漢等。復有學無學二千人。摩訶波闍波提比丘尼。與眷屬六千人俱。羅睺羅母耶輸未識陀羅比丘尼。亦與眷屬俱。菩薩摩訶薩。八萬人。皆於阿何於耨沃內多羅三藐尊三菩提不退轉。皆得陀羅尼樂魚說辯才。轉不退轉法輪。供養無量百千諸佛。於諸佛所。植承衆德本。常為音諸佛之所稱歎。以慈修身。善入佛慧。通達大智。到於彼岸。名稱

普聞無量世界。能度無數百千衆生。其名曰文殊師利菩薩。觀世音菩薩。得大勢菩薩。常精進菩薩。不休息菩薩。寶掌菩薩。藥王菩薩。勇施菩薩。寶月菩薩。月光菩薩。滿月菩薩。大力菩薩。無量力菩薩。越三界菩薩。跋治步陀婆羅菩薩。彌勒菩薩。寶積菩薩。導師菩薩。如是等菩薩摩訶薩。八萬人俱。爾時釋提桓因。與其眷屬二萬天子俱。復有名月天子。普香天子。寶光天子。四大天王。與其眷屬萬天子俱。自在天子。大自在天子。與其眷屬三萬天子俱。娑婆世界主梵天王。尸棄大梵。光明大梵等。與其眷屬萬二千天子俱。有八龍王。難陀龍王。跋難陀龍王。娑伽羅龍王。和脩吉龍王。德叉迦龍王。阿何於那婆達多龍王。摩那斯龍王。優鉢羅龍王等。各與若干百千眷屬俱。有

四緊那羅王。法緊那羅王。妙法緊那羅王。大
 法緊那羅王。持法緊那羅王。各與若干。百千
 眷屬俱。有四乾闥達他婆王。樂音乾闥婆王。樂
 音乾闥婆王。美乾闥婆王。美音乾闥婆王。各
 與若干。百千眷屬俱。有四阿脩羅王。婆稚直利
 阿脩羅王。佉去羅騫丘馱音阿脩羅王。毗平摩
 質多羅阿脩羅王。羅睺阿脩羅王。各與若干。
 百千眷屬俱。有四迦樓羅王。大威德迦樓羅
 王。大身迦樓羅王。大滿迦樓羅王。如意迦樓
 羅王。各與若干。百千眷屬俱。韋提希子。阿闍
 世王。與若干。百千眷屬俱。各禮佛足。退坐一面。
 爾時世尊。四眾圍遶。供養恭敬。尊重讚歎。為
 謂諸菩薩。說大乘經。名無量義。教菩薩法。佛
 所護念。佛說此經已。結加趺坐。入於無量義
 處。三昧身心不動。是時天雨音曼陀羅華。摩

訶曼陀羅華。曼殊沙華。摩訶曼殊沙華。而散
 佛上。及諸大眾。普佛世界。六種震動。爾時會
 中。比丘。比丘尼。優婆塞。優婆夷。天龍。夜叉。乾
 闥婆。阿脩羅。迦樓羅。緊那羅。摩睺羅伽。人非
 人。及諸小王。轉輪聖王。是諸大眾。得未曾有。
 歡喜合掌。一心觀佛。爾時佛。放眉間白毫相
 光照東方。萬八千世界。靡不周徧。下至阿鼻
 地獄。上至阿迦尼吒雙天。於此世界。盡見彼
 土。徒六趣眾生。又見彼土。現在諸佛。及聞諸
 佛。所說經法。并見彼諸比丘。比丘尼。優婆塞
 優婆夷。諸修行得道者。復見諸菩薩摩訶薩。
 種種因緣。種種信解。胡種種相貌。行菩薩道。復
 見諸佛。般涅槃者。復見諸佛。般涅槃後。以佛
 舍利。起七寶塔。爾時彌勒菩薩。作是念。今者
 世尊。現神變相。以何因緣。而有此瑞。今佛世

尊。入于三昧。是不可思議。現希有事。當以問誰。誰能答者。復作此念。是文殊師利。法王之子。已曾親近供養。過去無量諸佛。必應見此。希有之相。我今當問。爾時比丘。比丘尼。優婆塞。優婆夷。及諸天龍鬼神等。咸作此念。是佛光明。神通之相。今當問誰。爾時彌勒菩薩。欲自決疑。又觀四眾比丘。比丘尼。優婆塞。優婆夷。及諸天龍鬼神等。眾會之心。而問文殊師利言。以何因緣。而有此瑞神通之相。放大光明。照于東方萬八千土。悉見彼佛國界莊嚴。於是彌勒菩薩。欲重宣此義。以偈問曰。

眉間光明照于東方萬八千土。皆如金色。從阿鼻獄上。至有頂諸世界中。六道眾生。生死所趣。善惡業緣。受報好醜。於此悉見。又覩諸佛聖主師子。演說經典。微妙第一。其聲清淨。出柔輒音軟音。教諸菩薩。無數億萬。梵音深妙。令人樂音教聞。各於世界。講說正法。種種因緣。以無量喻。照明佛法。開悟眾生。若人遭苦。厭老病死。為說涅槃。盡諸苦際。若人有福。曾供養佛。志求勝法。為說緣覺。若有佛子。修種種行。求無上慧。為說淨道。文殊師利。我住於此。見聞若斯。及千億事。如是眾多。今當略說。我見彼土。恒沙菩薩。種種因緣。而求佛道。或有行施。金銀珊瑚。真珠摩尼。磲磔碼瑙。金剛諸珍。奴婢車乘。寶飾輦輿。歡喜布施。迴向佛道。願得是乘。

三界第一諸佛所歎或有菩薩駟馬寶車
 欄楯音華蓋軒飾布施復見菩薩身肉手足
 及妻子施求無上道又見菩薩頭目身體
 欣樂音施與求佛智慧文殊師利我見諸王
 往詣佛所問無上道便捨樂音上宮殿臣妾
 剃除鬚髮而被法服或見菩薩而作比丘
 獨處閑靜樂誦經典又見菩薩勇猛精進
 入於深山思惟佛道又見離欲常處空閑
 深修禪定得五神通又見菩薩安禪合掌
 以千萬偈讚諸法王復見菩薩智深志固六
 能問諸佛聞悉受持又見佛子定慧具足
 以無量喻為眾講法欣樂說法化諸菩薩
 破魔兵眾而擊法鼓又見菩薩寂然宴默
 天龍恭敬不以為喜又見菩薩處林放光
 濟地獄苦令入佛道又見佛子未嘗睡眠

經行林中勤求佛道又見具戒威儀無缺
 淨如寶珠以求佛道又見佛子住忍辱力
 增上慢人惡罵音捶打音皆悉能忍以求佛道
 又見菩薩離諸戲笑及癡眷屬親近智者
 一心除亂攝念山林億千萬歲以求佛道
 或見菩薩肴膳音飲食百種湯藥施佛及僧
 名衣上服價直千萬或無價衣施佛及僧
 千萬億種旃檀寶舍眾妙卧具施佛及僧
 清淨園林華果音茂盛音流泉浴池施佛及僧
 如是等施種種微妙歡喜無厭求無上道
 或有菩薩說寂滅法種種音教音無數眾生
 或見菩薩觀諸法性無有二相猶如虛空
 又見佛子心無所著以此妙慧求無上道
 文殊師利又有菩薩佛滅度後供養舍利
 又見佛子造諸塔廟無數恒沙嚴飾國界

寶塔高妙五千由旬縱平廣正等二千由旬
一一塔廟各千幢幡珠交露幔寶鈴和鳴
諸天龍神人及非人香華伎樂常以供養
文殊師利諸佛子等為供舍利嚴飾塔廟
國界自然殊特妙好如天樹王其華開敷
佛放一光我及眾會見此國界種種殊妙
諸佛神力智慧希有放一淨光照無量國
我等見此得未曾有佛子文殊願決眾疑
四眾欣仰瞻仁及我世尊何故放斯光明
佛子時答決疑令喜何所饒益演斯光明
佛坐道場所傳妙法為欲說此為當授記
示諸佛土眾寶嚴淨及見諸佛此非小緣
文殊當知四眾龍神瞻察仁者為說何等
爾時文殊師利語佛彌勒菩薩摩訶薩及諸
大士善男子等如我惟付今佛世尊欲說大

法雨大法雨馬吹大法螺擊大法鼓演大法
義諸善男子我於過去諸佛曾見此瑞放斯
光已即說大法是故當知今佛現光亦復如
是欲令眾生成得聞知一切世間難信之法
故現斯瑞諸善男子如過去無量無邊不可
思議阿僧祇劫爾時有佛号日月燈明如來
應於供用正徧知明行足善逝世間解胡無上士
調御丈夫天人師佛世尊演說正法初善中
善後善其義深遠其語巧妙純一無雜具足
清白梵行之相為求聲聞者說應四諦帝法
度生老病死究竟涅槃為求辟支佛者說應
十二因緣法為諸菩薩說應六波羅蜜令得
阿耨多羅三藐三菩提成一切種智次復有
佛亦名日月燈明次復有佛亦名日月燈明
如是二萬佛皆同一字号日月燈明又同一

姓。姓頗巨音羅墮。彌勒當知。初佛後佛。皆同一字。名日月燈明。十号具足。所可說法。初中後善。其最後佛。未出家時。有八王子。一名有意。二名善意。三名無量意。四名寶意。五名增意。六名除疑意。七名響意。八名法意。是八王子。威德自在。各領四天下。是諸王子。聞父出家。得阿耨多羅三藐三菩提。悉捨王位。亦隨出家。發大乘意。常修梵行。皆為法師。已於千萬佛所。植諸善本。是時日月燈明佛。說大乘經。名無量義教菩薩法。佛所護念。說是經已。即於大眾中。結加趺坐。入於無量義處。三昧身心不動。是時天雨曼陀羅華。摩訶曼陀羅華。曼殊沙華。摩訶曼殊沙華。而散佛上。及諸大眾。普佛世界。六種震動。爾時會中比丘比丘尼。優婆塞。優婆夷。天龍。夜叉。乾闥婆。阿脩羅。迦

樓羅緊那羅。摩睺羅伽人。非人。及諸小王。轉輪聖王等。是諸大眾。得未曾有。歡喜合掌。一心觀佛。爾時如來。放眉間白毫相光。照東方。萬八千佛土。靡不周徧。如今所見。是諸佛土。彌勒當知。爾時會中有二十億菩薩。樂欲聽法。是諸菩薩。見此光明。普照佛土。得未曾有。欲知此光。所為因緣。時有菩薩。名曰妙光。有八百弟子。是時日月燈明佛。從三昧起。因妙光菩薩。說大乘經。名妙法蓮華教菩薩法。佛所護念。六十小劫。不起于座。時會聽者。亦坐一處。六十小劫。身心不動。聽佛所說。謂如食頃。是時眾中。無有一人。若身若心。而生懈倦。日月燈明佛。於六十小劫。說是經已。即於梵魔沙門。婆羅門。及天人。阿脩羅眾中。而宣此言。如來於今日中夜。當入無餘涅槃。時有菩

薩名曰德藏_{美音}。日月燈明佛。即授其記。告諸比丘。是德藏菩薩。次當作佛。号曰淨身。多陀阿伽度。阿羅訶。三藐三佛陀。佛授記已。便於中夜。入無餘涅槃。佛滅度後。妙光菩薩持妙法蓮華經。滿八十小劫。為人演說。日月燈明佛八子。皆師妙光。妙光教化。令其堅固。阿耨多羅三藐三菩提。是諸王子。供養無量百千萬億佛已。皆成佛道。其最後成佛者。名曰然燈。八百弟子中。有一人。号曰求名。貪著利養。雖復讀誦眾經。而不通利。多所忘失。故号求名。是人亦以種_{用米}諸善根。因緣故。得值無量百千萬億諸佛。供養恭敬。尊重讚歎。彌勒當知。爾時妙光菩薩。豈異人乎。我身是也。求名菩薩。汝身是也。今見此瑞。與本無異。是故惟忖。今日如來。當說大乘經。名妙法蓮華。教菩薩

法。佛所護念。爾時文殊師利。於大眾中。欲重宣此義。而說偈言。

我念過去世	無量無數劫	有佛人中尊
号日月燈明	世尊演說法	度無量眾生
無數億菩薩	令入佛智慧	佛未出家時
所生八王子	見大聖出家	亦隨修梵行
時佛說大乘	經名無量義	於諸大眾中
而為廣分別	佛說此經已	即於法座上
加趺坐三昧	名無量義處	天雨曼陀華
天鼓自然鳴	諸天龍鬼神	供養人中尊
一切諸佛土	即時大震動	佛放眉間光
現諸希有事	此光照東方	萬八千佛土
示一切眾生	生死業報處	有見諸佛土
以眾寶莊嚴	琉璃頗梨色	斯由佛光照
及見諸天人	龍神夜叉眾	乾闥緊那羅

各供養其佛	又見諸如來	自然成佛道
身色如金山	端嚴甚微妙	如淨瑠璃中
內現真金像	世尊在大眾	敷演深法義
一一諸佛土	聲聞眾無數	因佛光所照
悉見彼大眾	或有諸比丘	在於山林中
精進持淨戒	猶如護明珠	又見諸菩薩
行施忍辱等	其數如恒沙	斯由佛光照
又見諸菩薩	深入諸禪定	身心寂不動
以求無上道	又見諸菩薩	知法寂滅相
各於其國土	說法求佛道	爾時四部眾
見日月燈佛	現大神通力	其心皆歡喜
各各自相問	是事何因緣	天人所奉尊
適從三昧起	讚妙光菩薩	汝為世間眼
一切所歸信	能奉持法藏	如我所說法
唯汝能證知	世尊既讚歎	令妙光歡喜

說是法華經	滿六十小劫	不起於此座
所說上妙法	是妙光法師	悉皆能受持
佛說是法華	令眾歡喜已	尋即於是日
告於天人眾	諸法實相義	已為汝等說
我今於中夜	當入於涅槃	汝一心精進
當離於放逸	諸佛甚難值	億劫時一遇
世尊諸子等	聞佛入涅槃	各各懷悲惱
佛滅一何速	聖主法之王	安慰無量眾
我若滅度時	汝等勿憂怖	是德藏菩薩
於無漏實相	心已得通達	其次當作佛
号曰為淨身	亦度無量眾	佛此夜滅度
如薪盡火滅	分布諸舍利	而起無量塔
比丘比丘尼	其數如恒沙	倍復加精進
以求無上道	是妙光法師	奉持佛法藏
八十小劫中	廣宣法華經	是諸八王子

妙光所開化	堅固無上道	當見無數佛
供養諸佛已	隨順行大道	相繼得成佛
轉次而授記	最後天中天	号曰然燈佛
諸仙之導師	度脫 <small>音</small> 無量眾	是妙光法師
時有一弟子	心常懷懈怠	貪著於名利
求名利無厭	多遊族姓家	棄捨所習誦
廢忘不通利	以是因緣故	号之為求名
亦行眾善業	得見無數佛	供養於諸佛
隨順行大道	具六波羅蜜	今見釋師子
其後當作佛	号名曰彌勒	廣度諸眾生
其數無有量	彼佛滅度後	懈怠者汝是
妙光法師者	今則我身是	我見燈明佛
本光瑞如此	以是知今佛	欲說法華經
今相如本瑞	是諸佛方便	今佛放光明
助發實相義	諸人今當知	合掌一心待

佛當雨音法雨 充足求道者 諸求三乘人
 若有疑悔者 佛當為除斷 今盡無有餘
 妙法蓮華經方便品第二
 爾時世尊從三昧安詳而起告舍利弗諸佛
 智慧甚深無量其智慧門難解胡難入一切
 聲聞辟支佛所不能知所以者何佛曾親近
 百千萬億無數諸佛盡行諸佛無量道法勇
 猛精進名稱普聞成就甚深未曾有法隨且
 所說意趣難解舍利弗吾從成佛已來種種
 因緣種種譬喻廣演言教無數方便引導眾
 生今離諸著所以者何如來方便知見波羅
 蜜皆已具足舍利弗如來知見廣大深遠無
 量無礙力無所畏禪定解音脫音三昧深入無
 際成就一切未曾有法舍利弗如來能種種
 分別巧說諸法言辭柔軟音悅可眾心舍利

弗取要言之無量無邊未曾有法佛悉成就
 止舍利弗不須復說所以者何佛所成就第
 一希有難解之法唯佛與佛乃能究盡諸法
 實相所謂諸法如是相如是性如是體如是
 力如是作如是因如是緣如是果如是報如
 是本末究竟等爾時世尊欲重宣此義而說
 偈言

世雄不可量 諸天及世人 一切衆生類
 無能知佛者 佛力無所畏 解脫諸三昧
 及佛諸餘法 無能測量者 本從無數佛
 具足行諸道 甚深微妙法 難見難可了
 於無量億劫 行此諸道已 道場得成果
 我已悉知見 如是大果報 種種性相義
 我及十方佛 乃能知是事 是法不可示
 言辭相寂滅 諸餘衆生類 無有能得解

除諸菩薩衆 信力堅固者 諸佛弟子衆
 曾供養諸佛 一切漏已盡 住是最後身
 如是諸人等 其力所不堪 假使滿世間
 皆如舍利弗 盡音思音去度量 不能測佛智
 正使滿十方 皆如舍利弗 及餘諸弟子
 亦滿十方刹 盡思共度量 亦復不能知
 辟支佛利智 無漏最後身 亦滿十方界
 其數如竹林 斯等共一心 於億無量劫
 欲思佛實智 莫能知少分音 新發意菩薩
 供養無數佛 了達諸義趣 又能善說法
 如稻麻竹葦 充滿十方刹 一心以妙智
 於恒河沙劫 咸皆共思量 不能知佛智
 不退諸菩薩 其數如恒沙 一心共思求
 亦復不能知 又告舍利弗 無漏不思議
 甚深微妙法 我今已具得音 唯我知是相

十方佛亦然。舍利弗當知。諸佛語無異。於佛所說法。當生大信力。世尊法久後。要當說真實。告諸聲聞眾。及求緣覺乘。我令脫他括苦縛。速得涅槃者。佛以方便力。示以三乘教。眾生處處著。引之令得出。爾時大眾中。有諸聲聞。漏盡阿羅漢。阿若憍陳如等。千二百人。及發聲聞。辟支佛心。比丘比丘尼。優婆塞。優婆夷。各作是念。今者世尊。何故殷勤稱歎方便。而作是言。佛所得法。甚深難解。有所言說。意趣難知。一切聲聞。辟支佛所不能及。佛說一解脫義。我等亦得此法。到於涅槃。而今不知。是義所趣。爾時舍利弗。知四眾心疑。自亦未了。而白佛言。世尊。何因何緣。殷勤稱歎諸佛第一方便。甚深微妙。難解之法。我自昔來。未曾從佛。聞如是說。今者

四眾咸皆有疑。惟願世尊。敷演斯事。世尊。何故殷勤稱歎。甚深微妙。難解之法。爾時舍利弗。欲重宣此義。而說偈言。慧日大聖尊。久乃說是法。自說得如是。力無畏三昧。禪定解脫等。不可思議法。道場所得法。無能發問者。我意難可測。亦無能問者。無問而自說。稱歎所行道。智慧甚微妙。諸佛之所得。無漏諸羅漢。及求涅槃者。今皆墮疑網。佛何故說是。其求緣覺者。比丘比丘尼。諸天龍鬼神。及乾闥婆等。相視懷猶豫。瞻仰兩足尊。是事為云何。願佛為解說。於諸聲聞眾。佛說我第一。我今自於智。疑惑不能了。為是究竟法。為是所行道。佛口所生子。合掌瞻仰待。願出微妙音。時為如實說。

諸天龍神等 其數如恒沙 求佛諸菩薩
 大數有八萬 又諸萬億國 轉輪聖王至
 合掌以敬心 欲聞具足道
 爾時佛告舍利弗。止止不須復說。若說是事。
 一切世間諸天及人。皆當驚疑。舍利弗。重白
 佛言。世尊。惟願說之。惟願說之。所以者何。是
 會無數。百千萬億。阿僧祇衆生。曾見諸佛。諸
 根猛利。智慧明了。聞佛所說。則能敬信。爾時
 舍利弗。欲重宣此義。而說偈言
 法王無上尊 惟說願勿慮 是會無量衆
 有能敬信者
 佛復止舍利弗。若說是事。一切世間天人阿
 脩羅。皆當驚疑。增上慢比丘。將墜於大坑。爾
 時世尊。重說偈言
 止止不須說 我法妙難思 諸增上慢者

聞必不敬信
 爾時舍利弗。重白佛言。世尊。惟願說之。惟願
 說之。今此會中。如我等比。姓音百千萬億。世世
 已曾從佛受化。如此人等。必能敬信。長夜安
 隱。多所饒益。爾時舍利弗。欲重宣此義。而說
 偈言
 無上兩足尊 願說第一法 我為佛長子
 惟垂分別說 是會無量衆 能敬信此法
 佛已曾世世 教化如是等 皆一心合掌
 欲聽受佛語 我等千二百 及餘求佛者
 願為此衆故 惟垂分別說 是等聞此法
 則生大歡喜
 爾時世尊。告舍利弗。汝已殷勤三請。豈得不
 說。汝今諦聽。善思念之。吾當為汝。分別解說
 說此語時。會中有比丘。比丘尼。優婆塞。優婆

夷。五千人等。即從座起禮佛而退。所以者何。此輩罪根深重。及增上慢。未得謂得。未證謂證。有如此失。是以不住。世尊默然而不制止。爾時佛告舍利弗。我今此衆。無復枝葉。純有貞實。舍利弗。如是增上慢人。退亦佳矣。汝今善聽。當爲汝說。舍利弗言。唯然世尊。願樂欲聞。佛告舍利弗。如是妙法。諸佛如來時乃說之。如優曇鉢華。時一現耳。舍利弗。汝等當信。佛之所說。言不虛妄。舍利弗。諸佛隨宜說法。意趣難解。所以者何。我以無數方便。種種因緣。譬喻言辭。演說諸法。是法非思量分別之所能解。唯有諸佛。乃能知之。所以者何。諸佛世尊。唯以一大事因緣故。出現於世。舍利弗。云何名諸佛世尊。唯以一大事因緣故。出現於世。諸佛世尊。欲令衆生開佛知見。使得清

淨故。出現於世。欲示衆生佛之知見故。出現於世。欲令衆生悟佛知見故。出現於世。欲令衆生入佛知見道故。出現於世。舍利弗。是爲諸佛。以一大事因緣故。出現於世。佛告舍利弗。諸佛如來。但教化菩薩。諸有所作。常爲一事。唯以佛之知見。示悟衆生。舍利弗。如來但以一佛乘故。爲衆生說法。無有餘乘。若二若三。舍利弗。一切十方諸佛。法亦如是。舍利弗。過去諸佛。以無量無數方便。種種因緣。譬喻言辭。而爲衆生演說諸法。是法皆爲一佛乘故。是諸衆生。從諸佛聞法。究竟皆得一切種智。舍利弗。未來諸佛。當出於世。亦以無量無數方便。種種因緣。譬喻言辭。而爲衆生演說諸法。是法皆爲一佛乘故。是諸衆生。從佛聞法。究竟皆得一切種智。舍利弗。現在十方無

量百千萬億佛土中。諸佛世尊。多所饒益。安樂衆生。是諸佛亦以無量無數方便。種種因緣。譬喻言辭。而爲衆生演說諸法。是法皆爲一佛乘故。是諸衆生從佛聞法。究竟皆得一切種智。舍利弗。是諸佛但教化菩薩。欲以佛之知見示衆生故。欲以佛之知見悟衆生故。欲令衆生入佛之知見故。舍利弗。我今亦復如是。知諸衆生有種種欲。深心所著。隨其本性。以種種因緣。譬喻言辭。方便力。而爲說法。舍利弗。如此皆爲得一佛乘。一切種智故。舍利弗。十方世界中。尚無二乘。何況有三。舍利弗。諸佛出於五濁惡世。所謂劫濁。煩惱濁。衆生濁。見濁。命濁。如是舍利弗。劫濁亂時。衆生垢重。慳貪嫉妬。成就諸不善根。故諸佛以方便力。於一佛乘。分別說三。舍利弗。若我弟子。

自謂阿羅漢。辟支佛者。不聞不知。諸佛如來。但教化菩薩事。此非佛弟子。非阿羅漢。非辟支佛。又舍利弗。是諸比丘比丘尼。自謂已得阿羅漢。是最後身。究竟涅槃。便不復志求阿耨多羅三藐三菩提。當知此輩。皆是增上慢人。所以者何。若有比丘。實得阿羅漢。若不信此法。無有是處。除佛滅度後。現前無佛。所以者何。佛滅度後。如是等經。受持讀誦解義者。是人難得。若遇餘佛。於此法中。便得決了。舍利弗。汝等當一心信解。受持佛語。諸佛如來。言無虛妄。無有餘乘。唯一佛乘。爾時世尊。欲重宣此義。而說偈言。

比丘比丘尼 有懷增上慢 優婆塞我慢
優婆夷不信 如是四衆等 其數有五千
不自見其過 於戒有缺漏 護惜其瑕疪

是小智已出	衆中之糟糠	佛威德故去
斯人 ^息 甚福德	不堪受是法	此衆無枝葉
唯有諸貞實	舍利弗善聽	諸佛所得法
無量方便力	而爲衆生說	衆生心所念
種種所行道	若干諸欲性	先世善惡業
佛悉知是已	以諸緣譬喻	言辭方便力
令一切歡喜	或說脩多羅	伽陀及本事
本生未曾有	亦說於因緣	譬喻并祇夜
優波提舍經	鈍根樂小法	貪著於生死
於諸無量佛	不行深妙道	衆苦所惱亂
爲是說涅槃	我設是方便	令得入佛慧
未曾說汝等	當得成佛道	所以未曾說
說時未至故	今正是其時	決定說大乘
我此九部法	隨順衆生說	入大乘爲本
以故說是經	有佛子心淨	柔軟亦利根

無量諸佛所	而行深妙道	爲此諸佛子
說是大乘經	我記如是人	來世成佛道
以深心念佛	修持淨戒故	此等聞得佛
大喜充徧身	佛知彼心行	故爲說大乘
聲聞若菩薩	聞我所說法	乃至於一偈
皆成佛無疑	十方佛土中	唯有一乘法
無二亦無三	除佛方便說	但以假名字
引導於衆生	說佛智慧故	諸佛出於世
唯此一事實	餘二則非真	終不以小乘
濟度於衆生	佛自住大乘	如其所得法
定慧力莊嚴	以此度衆生	自證無上道
大乘平等法	若以小乘化	乃至於一人
我則墮慳貪	此事爲不可	若人信歸佛
如來不欺誑	亦無貪嫉意	斷諸法中惡
故佛於十方	而獨無所畏	我以相嚴身

光明照世間	無量眾所尊	為說實相印
舍利弗當知	我本立誓願	欲令一切眾
如我等無異	如我昔所願	今者已滿足
化一切眾	皆令入佛道	若我遇眾
盡教以佛道	無智者錯亂	迷惑不受教
我知此眾	未曾修善本	堅著於五欲
癡愛故生惱	以諸欲因緣	墜墮三惡道
輪迴六趣中	備受諸苦毒	受胎之微形
世世常增長	薄德少福人	眾苦所逼迫
入邪見稠林	若有若無等	依止此諸見
具足六十二	深著虛妄法	堅受不可捨
我慢 <small>矜音</small> 自高	諂曲心不實	於千萬億劫
不聞佛名字	亦不聞正法	如是人難度
是故舍利弗	我為設方便	說諸盡苦道
示之以涅槃	我雖說涅槃	是亦非真滅

諸法從本來	常自寂滅相	佛子行道已
來世得作佛	我有方便力	開示三乘法
一切諸世尊	皆說一乘道	今此諸大眾
皆應 <small>音</small> 除疑惑	諸佛語無異	唯一無二乘
過去無數劫	無量滅度佛	百千萬億種
其數不可量	如是諸世尊	種種緣譬喻
無數方便力	演說諸法相	是諸世尊等
皆說一乘法	化無量眾生	令入於佛道
又諸大聖主	知一切世間	天人羣生類
深心之所欲	更以異方便	助顯第一義
若有眾生類	值諸過去佛	若聞法布施
或持戒忍辱	精進禪智等	種種修福慧
如是諸人等	皆已成佛道	諸佛滅度後
若人善轉心	如是諸眾生	皆已成佛道
諸佛滅度已	供養舍利者	起萬億種塔

金銀及頗梨

碑礫與碼碯

玫瑰瑠璃珠

清淨廣嚴飾

莊校於諸塔

或有起石廟

旃檀及沈水

木榿音并餘材

甄瓦泥土等

若於曠野中

積土成佛廟

乃至童子戲

聚沙為佛塔

如是諸人等

皆已成佛道

若人為佛故

建立諸形像

刻雕成眾相

皆已成佛道

或以七寶成

鑰音鑄音赤白銅

白鐵及鉛錫

鐵木及與泥

或以膠漆布

嚴飾作佛像

如是諸人等

皆已成佛道

彩畫音作佛像

百福莊嚴相

自作若使人

皆已成佛道

乃至童子戲

若草木及筆

或以指爪甲

而畫作佛像

如是諸人等

漸漸積功德

具足大悲心

皆已成佛道

但化諸菩薩

度脫無量眾

若人於塔廟

寶像及畫像

以華香幡蓋

敬心而供養

若使人作樂

擊鼓吹百貝

簫笛琴瑟

琵琶鏡銅鈸

如是眾妙音

盡持以供養

或以歡喜心

歌頌音佛德

乃至一小音

皆已成佛道

若人散亂心

乃至以一華

供養於畫像

漸見無數佛

或有人禮拜

或復但合掌

乃至舉一手

或復小低頭

以此供養像

漸見無量佛

自成無上道

廣度無數眾

入無餘涅槃

如薪盡火滅

若人散亂心

入於塔廟中

一稱南無佛

皆已成佛道

於諸過去佛

在卅或滅後

若有聞是法

皆已成佛道

未來諸世尊

其數無有量

是諸如來等

亦方便說法

一切諸如來

以無量方便

度脫諸眾生

入佛無漏智

若有聞法者

無一不成佛

諸佛本誓願

我所行佛道

普欲令眾生

亦同得此道	未來世諸佛	雖說百千億
無數諸法門	其實為一乘	諸佛兩足尊
知法常無性	佛種從緣起	是故說一乘
是法住法位	世間相常住	於道場知己
導師方便說	天人所供養	現在十方佛
其數如恒沙	出現於世間	安隱眾生故
亦說如是法	知第一寂滅	以方便力故
雖示種種道	其實為佛乘	知眾生諸行
深心之所念	過去所習業	欲性精進力
及諸根利鈍	以種種因緣	譬喻亦言辭
隨應方便說	今我亦如是	安隱眾生故
以種種法門	宣示於佛道	我以智慧力
知眾生性欲	方便說諸法	皆令得歡喜
舍利弗當知	我以佛眼觀	見六道眾生
貧窮無福慧	入生死險道	相續苦不斷

深著於五欲	如 _音 聾牛愛尾	以貪愛自蔽 _必
盲瞶無所見	不求大勢佛	及與斷苦法
深入諸邪見	以苦欲捨苦	為是眾生故
而起大悲心	我始坐道場	觀樹亦經行
於三七日中	思惟如是事	我所得智慧
微妙最第一	眾生諸根鈍	著 _音 樂癡所盲
如斯之等類	云何而可度	爾時諸梵王
及諸天帝釋	護世四天王	及大自在天
并餘諸天眾	眷屬百千萬	恭敬合掌禮
請我轉法輪	我即自思惟	若但讚佛乘
眾生沒在苦	不能信是法	破法不信故
墜於三惡道	我寧不說法	疾入於涅槃
尋念過去佛	所行方便力	我今所得道
亦應說三乘	作是思惟時	十方佛皆現
梵音慰喻我	善哉釋迦文	第一之導師

得是無上法	隨諸一切佛	而用方便力
我等亦皆得	最妙第一法	為諸衆生類
分別說三乘	少智樂小法	不自信作佛
是故以方便	分別說諸果	雖復說三乘
但為教菩薩	舍利弗當知	我聞聖師子
深淨微妙音	辨南無諸佛	復作如是念
我出濁惡世	如諸佛所說	我亦隨順行
思惟是事已	即趣波羅奈	諸法寂滅相
不可以言宣	以方便力故	為五比丘說
是名轉法輪	便有涅槃音	及以阿羅漢
法僧差別名	從久遠劫來	讚示涅槃法
生死苦永盡	我常如是說	舍利弗當知
我見佛子等	志求佛道者	無量千萬億
咸以恭敬心	皆來至佛所	曾從諸佛聞
方便所說法	我即作是念	如來所以出

為說佛慧故	今正是其時	舍利弗當知
鈍根小智人	著相憍慢者	不能信是法
今我喜無畏	於諸菩薩中	正直捨方便
但說無上道	菩薩聞是法	疑網皆已除
千二百羅漢	悉亦當作佛	如三世諸佛
說法之儀式	我今亦如是	說無分別法
諸佛興出世	懸遠值遇難	正使出于世
說是法復難	無量無數劫	聞是法亦難
能聽是法者	斯人亦復難	譬如優曇華
一切皆愛樂	天人所希有	時時乃一出
聞法歡喜讚	乃至發一言	則為已供養
一切三世佛	是人甚希有	過於優曇華
汝等勿有疑	我為諸法王	普告諸大衆
但以一乘道	教化諸菩薩	無聲聞弟子
汝等舍利弗	聲聞及菩薩	當知是妙法

諸佛之祕要	以五濁惡世	但樂著諸欲
如是等衆生	終不求佛道	當來世惡人
聞佛說一乘	迷惑不信受	破法墮惡道
有慚愧清淨	志求佛道者	當為如是等
廣讚一乘道	舍利弗當知	諸佛法如是
以萬億方便	隨宜而說法	其不習學者
不能曉了此	汝等既已知	諸佛世之師
隨宜方便事	無復諸疑惑	心生大歡喜
自知當作佛		

妙法蓮華經卷第一

妙法蓮華經卷第二

姚秦三藏法師鳩摩羅什奉 詔譯

妙法蓮華經譬喻品第三

爾時舍利弗踊躍歡喜。即起合掌。瞻仰尊顏。而白佛言。今從世尊聞此法音。心懷踊躍。得未曾有。所以者何。我昔從佛聞如是法。見諸菩薩受記作佛。而我等不預斯事。甚自感傷。失於如來。無量知見。世尊。我常獨處山林樹下。若坐若行。每作是念。我等同入法性。云何如來。以小乘法。而見濟度。是我等咎。非世尊也。所以者何。若我等待說所因。成就阿耨多羅三藐三菩提者。必以大乘。而得度脫。然我等不解方便。隨宜所說。初聞佛法。遇便信受。思惟取證。世尊。我從昔來。終日竟夜。每自剋責。而今從佛聞所未聞。未曾有法。斷諸疑悔。